

# СОВЕЩКАЯ БЕЛАРУСЬ

ОРГАН ЦК КП(б) БЕЛАРУСІ, СОУНАРКОМА  
І ПРЭЗІДЫУМА ВЯРХОУНАГА СОВЕТА БССР

117 (7678) | Аўторак, 27 чэрвеня 1944 г. | Цана 20 к.

## ЗАГАД

### Вярхоўнага Галоўнакамандуючага Генерал-палкоўніку ЗАХАРАВУ

Войскі 2-га БЕЛАРУСКАГА фронту, фарсіраваўшы рану Проня на захад ад горада Мсціслаў, пры падтрымцы магутных удараў артылерыі і авіяцыі, прарвалі вельмі ўмацаваную абарону немцаў, якая прыкрывала Магілёўскі напрамак на ўчастку працягласцю 45 кілометраў, і за тры дні наступальных баёў прасунуліся наперад да 30 кілометраў, пашырыўшы прарыв да 75 кілометраў па фронту.

У ходзе наступлення войскі фронту занялі раённы цэнтр Магілёўскай абласці — горад ЧАУСЫ і вызвалілі больш 200 другіх населеных пунктаў, сярод якіх ЧЭРНЕУКА, ЖДАНОВІЧЫ, ХАНЬКОВІЧЫ, БУДЗІНО, ВАСЬКОВІЧЫ, ЦЕМРІВІЧЫ і БАРДЗІНІЧЫ.

У баях пры фарсіраванні ракі Проня і прарыве абароны немцаў вызначыліся войскі генерал-лейтэнанта ГРЫШЫНА, генерал-лейтэнанта БОЛДЗІНА, генерал-маёра МУЛЬТАН, генерал-маёра ТЕРЭЦЬЕВА, генерал-маёра СМІРНОВА, генерал-маёра ГАСПАРАНА, генерал-маёра КАНАНЕНКА, генерал-маёра СКРЫЛЕВА, генерал-маёра КІРЫЛАВА, генерал-маёра ЛАЗАРЭНКА, генерал-маёра КРАСНАШТАНАВА, палкоўніка ЮРЫНА, палкоўніка СЛІЦ, палкоўніка АРСЦЕМЬЕВА, палкоўніка ШТЭЙГЕР, палкоўніка ГУСЕВА, маёра НЕСЦЕРАВА; артылерысты генерал-лейтэнанта артылерыі ВАКОЛЬСКАГА, генерал-маёра артылерыі ДЗЕГЦЯРОВА, генерал-маёра артылерыі РАЗІНЦЭВА, генерал-маёра артылерыі ПАРЗЫНА, палкоўніка ЕРШОВА, палкоўніка САКАЛЕНКА, палкоўніка КАРАЛЁВА, палкоўніка МІХНО, палкоўніка ЗЯБЛІКАВА, падпалкоўніка АХТЫРЧАНКА, падпалкоўніка КАРАСЕВА; танкісты палкоўніка КОТАВА, палкоўніка ЛУКАШОВА, палкоўніка ТУЛОУСКАГА, падпалкоўніка МАЗІКІНА, маёра КАРАЛЁВА; лётчыкі генерал-палкоўніка авіяцыі ВЕРШЫНІНА, генерал-лейтэнанта авіяцыі ЛОГІНАВА, генерал-лейтэнанта авіяцыі ГЕОРГІЕВА, палкоўніка ГЕТМАНА, палкоўніка СМАЛАВІКА, палкоўніка ВУС, палкоўніка БЛІНАВА, палкоўніка КАЗАЧЭНКА, падпалкоўніка ПАКАЕВА; сапёры генерал-маёра інжынерных войск БЛАГАСЛАВАВА, палкоўніка САВЕЛАВА, палкоўніка ВІЗІРАВА, палкоўніка ДЗЕРГУНОВА, палкоўніка СОКАЛАВА, маёра СМЫШЛЯЕВА, маёра ПЕТРОВА, маёра КАНАРЧЫКА, маёра ШЧЭЦІНКАВА і сувязісты генерал-маёра войск сувязі НАВАРЧУКА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях, прадставіць да ўзнагароджання ордэнамі.

Сёння, 25 чэрвеня, у 22 гадзіны сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 2-га Беларускага фронту, якія фарсіравалі рану ПРОНЯ і прарвалі абарону немцаў на Магілёўскім напрамку, — дваццацю артылерыйскімі залпамі з двухсот дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯУЛЯЮ ПАДЗЯКУ кіруючым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях пры фарсіраванні ракі ПРОНЯ і прарыве абароны праціўніка.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

**Вярхоўны Галоўнакамандуючы  
Маршал Савецкага Саюза  
І. СТАЛІН.**

25 чэрвеня 1944 года.

## УКАЗ

### ПРЭЗІДЫУМА ВЯРХОУНАГА СОВЕТА БССР АБ АДТЭРМІНАВАННІ ВЫБАРАЎ У ВЯРХОЎНЫ СОВЕТ БССР

Адпачыўшы выбары ў Вярхоўны Совет БССР да чэрвеня 1945 года і прадоўжыць на той-жа тэрмін паўнамоцтвы Вярхоўнага Совета БССР першага склікання.

Старшыня Прэзідыума Вярхоўнага Совета БССР  
Н. НАТАЛЕВІЧ.

Санктарат Прэзідыума Вярхоўнага Совета БССР  
Л. ПАПКОУ.

25 чэрвеня 1944 г.  
Г. Гомель.

Чырвоная Армія вызваліла ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў буйны абласны цэнтр Беларусі — Віцебск, гарады і раённыя цэнтры: Жлобін, Чаусы, Сянно, Багушэўск, Бешанковічы, Дуброўна, Горкі, Талачыно, Парычы і сотні другіх населеных пунктаў.

Ідзе масавае вызваленне нашай роднай беларускай зямлі ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў.

Слава доблеснай Чырвонай Арміі!

Слава вялікаму Сталіну!

## ЗАГАД

### Вярхоўнага Галоўнакамандуючага Генералу арміі РАКАСОЎСКАМУ

Войскі 1-га БЕЛАРУСКАГА фронту, перайшоўшы ў наступленне з раёна на паўднёвы захад ад горада ЖЛОБІН, прарвалі, пры падтрымцы масіраваных удараў артылерыі і авіяцыі, вельмі ўмацаваную абарону немцаў, якая прыкрывала Бабруйскі напрамак, на ўчастку працягласцю 35 кілометраў і за два дні наступальных баёў прасунуліся наперад да 30 кілометраў, пашырыўшы прарыв да 80 кілометраў па фронту.

Адначасова на поўнач ад горада РАГАЧОУ войскі фронту фарсіравалі рану ДРУЦЬ і прарвалі моцную, глыбока эшаланіраваную абарону праціўніка на фронце працягласцю 30 кілометраў і прасунуліся ў глыбіню да 12 кілометраў.

У ходзе наступлення войскі фронту занялі больш 100 населеных пунктаў, сярод якіх РЭНТА, ОЗЕРАНЕ, ВЕРЫЧАУ, ЗАПОЛЛЕ, ЗАБАЛОЦЕ, КНЫШЭВІЧЫ, МАІСЕЕУКА, МУШЫЧЫ і перарэзалі чыгунку БАБРУЙСК — ЛУНІНЕЦ у раёне станцыі МОШНА, ЧОРНЫЯ БРОДЫ.

У баях пры прарыве абароны немцаў вызначыліся войскі генерал-лейтэнанта БАТАВА, генерал-лейтэнанта ЛУЧЫНСКАГА, генерал-лейтэнанта ГАРБАТАВА, генерал-лейтэнанта РАМАНЕНКА, генерал-маёра ІВАНОВА, генерал-маёра АЛЯКСЕЕВА, генерал-маёра ПЕРХАРОВІЧА, генерал-маёра ШВАРАВА, генерал-маёра БАЦІЦКАГА, генерал-маёра РАГУЛЯ, генерал-маёра ЖОЛУДАВА, генерал-лейтэнанта КАЛГАНОВА, генерал-маёра АНДРЭЕВА, генерал-маёра САНКОУСКАГА, палкоўніка МАРОЗАВА, генерал-маёра ГРЭБЕНІКА, генерал-маёра ФРАЛЕНКАВА, генерал-маёра БАРЫСАВА, генерал-маёра ДАНИЛАВА, генерал-маёра КУЗНЯЦОВА, генерал-маёра ТУРЧЫНСКАГА, палкоўніка СЫЧОВА, палкоўніка КУЗІНА, палкоўніка МІХАЛІЦЫНА, генерал-маёра РЭВУНЕНКАВА, генерал-маёра МОХІНА, генерал-маёра КАЗАКЕВІЧА, палкоўніка ЦЫПЛЕНКАВА, палкоўніка ПАГРЭБНЯКА; артылерысты генерал-палкоўніка артылерыі КАЗАНОВА, генерал-маёра артылерыі БЕСНІНА, генерал-маёра артылерыі ТІМАЦІЕВІЧА, генерал-лейтэнанта артылерыі СЯМЕНАВА, генерал-маёра артылерыі ПЕТРАПАУЛАЎСКАГА, генерал-маёра артылерыі ІГНАТАВА, палкоўніка Акімушкіна, палкоўніка ЖЫГАРАВА, маёра ІВАНОВА, падпалкоўніка БЕСПАЛЬНО, палкоўніка ЕРАМЕЕВА, палкоўніка ОСТРЭЙКА, падпалкоўніка ГАНЧАРУК, палкоўніка ОЛЕЙНІКА, палкоўніка ВАСКРЭСЕНСКАГА, палкоўніка ОНУФРЫЕВА,

палкоўніка ЗРАЖЭУСКАГА, палкоўніка ТРАУНІНА, палкоўніка ПАДОЛЬСКАГА, палкоўніка УШАКОВА; танкісты генерал-лейтэнанта танкавых войск ОРОЛ, генерал-маёра танкавых войск ПАКОВА, падпалкоўніка ВЕРЛАНЬ, падпалкоўніка ГАУРЫЛАВА, падпалкоўніка СОКАЛАВА, падпалкоўніка ТІДЗЕМАН, падпалкоўніка РЫЖАНАВА, падпалкоўніка МАКАРКІНА, палкоўніка НОВАК, маёра КРАПІВА; лётчыкі генерал-палкоўніка авіяцыі РУДЗІНКО, генерал-лейтэнанта авіяцыі ОСІПЕНКА, генерал-лейтэнанта авіяцыі НЕСЦЕРЦАВА, генерал-лейтэнанта авіяцыі ТУПІКАВА, генерал-маёра авіяцыі КАМАРОВА, генерал-маёра авіяцыі КРУПСКАГА, генерал-маёра авіяцыі БАЙДУКОВА, генерал-маёра авіяцыі ДЗУСАВА, генерал-маёра авіяцыі КАРАВАТСКАГА, генерал-маёра авіяцыі ВОЛКАВА, генерал-маёра авіяцыі МЕНЬШЫКАВА, генерал-маёра авіяцыі СЧОТЧЫКАВА, генерал-маёра авіяцыі ЮХАНАВА, палкоўніка ЧЫРВА, палкоўніка КАЛІНІНА, падпалкоўніка ШЭРСЦЮКА, палкоўніка ІВАНОВА, палкоўніка СУХАРАБАВА, палкоўніка БАРЫСЕНКА, падпалкоўніка РАСКАЗАВА; сапёры генерал-лейтэнанта інжынерных войск ПРАШЛЯКОВА, генерал-маёра інжынерных войск ШВЫДКОЙ, генерал-маёра інжынерных войск ЖЫРОВА, палкоўніка ГАБЕР, палкоўніка ЯКАУЛЕВА, палкоўніка ПЯТРОВА, палкоўніка АРЦЫШЭУСКАГА, маёра КАРАЛЁВА, капітана ЛУКАЧОВА, маёра КАЗЛОВА, падпалкоўніка СБАРОУСКАГА, капітана СНАДЗІНА; сувязісты генерал-лейтэнанта войск сувязі МАКСІМЕНКА, генерал-маёра войск сувязі МІШЫНА, генерал-маёра войск сувязі МАМОТКА, палкоўніка БАРЫСАВА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях, прадставіць да ўзнагароджання ордэнамі.

Сёння, 25 чэрвеня, у 23 гадзіны 30 минут сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 1-га Беларускага фронту, якія прарвалі абарону немцаў на Бабруйскім напрамку, — дваццацю артылерыйскімі залпамі з двухсот дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯУЛЯЮ ПАДЗЯКУ кіруючым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях пры прарыве абароны праціўніка і фарсіраванні ракі ДРУЦЬ.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

**Вярхоўны Галоўнакамандуючы  
Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.**

25 чэрвеня 1944 года.

### Перамогі на фронце натхняюць на самаадданую працу

КЛІМАВІЧЫ. (Па тэлеграфу).

Калгаснікі і калгасніцы раёна з вялікай радасцю сустрэлі вестку аб новым магутным наступленні Чырвонай Арміі на тэрыторыі Беларусі. Бліскучы перамогі Чырвонай Арміі — прарыв умацаванняў ворага, вызваленне Віцебска, Жлобіна і іншых беларускіх гарадоў і вёсак — натхняе калгаснікаў на хутэйшае аднаўленне калгаснай гаспадаркі, на

лепшую работу па догляду пасаваў і ўборцы сенажацей.

Так, калгаснікі сельгасарцелі імені Молатава (старшыня тав. Ламаноўская), закончыўшы першую праполку ярыны, прыступілі да паўторнай праполкі. Праполаты 53 гектары ячменю, 6 гектараў пшаніцы і 6 гектараў ільну. У сельгасарцелі «Шлях да камунізма», Гравіцкага сельсавета, закончыла праполку ільну

на плошчы 13 гектараў. Усяго на раёну праполата 487 гектараў ячменю, 375 гектараў пшаніцы і 159 гектараў ільну.

Клімавіцкая машынная-трактарная станцыя, якая намнога перавыканала план веснавых работ, пераклочыла трактарны парк на ворыва пшараў, якіх ужо ўзарана звыш 700 гектараў.



## ЗАГАД

Вярхоўнага Галоўнакамандуючага  
Генералу арміі БАГРАМЯНУ,  
Генералу арміі ЧЭРНЯХОЎСКАМУ

Войскі 1-га ПРЫБАЛТЫЙСКАГА і 3-га БЕЛАРУСКАГА франтоў, у выніку глыбокага абходнага маневру з флангаў, акружылі віцебскую групіроўку немцаў у складзе п'яці пяхотных дывізій. Сціскаючы кальцо акружэння, нашы войскі сёння, 26 чэрвеня, штурмам авалодалі буйным абласным цэнтрам Беларусі — горадам ВІЦЕБСК — важным стратэгічным вузлом абароны немцаў на заходнім напрамку.

У баях за авалодаванне ВІЦЕБСКОМ вызначыліся войскі генерал-лейтэнанта БЕЛАБАРОДАВА, генерал-лейтэнанта ЛЮДНІКАВА, генерал-лейтэнанта ЛАПАЦІНА, генерал-маёра ЛЮХЦІКАВА, генерал-маёра ІБЯНСКАГА, генерал-маёра ПРАКОФ'ЕВА, генерал-маёра БЯЗУГЛАГА, генерал-маёра ДЗІБРАВА, генерал-маёра УСАЧОВА, генерал-маёра КВАШНІНА, генерал-маёра ВОЛЬХІНА, палкоўніка ЛУЦКЕВІЧА, палкоўніка БАЙДАК, палкоўніка САУЧАНКА, палкоўніка ГАНЧАРОВА, палкоўніка СІНІЦЫНА, падпалкоўніка ЖГУТАВА; артылерысты генерал-лейтэнанта артылерыі БАРСУКОВА, генерал-маёра артылерыі ШЧЭГЛОВА, генерал-маёра артылерыі ДЗЕРАШ, палкоўніка ЛУК'ЯНАВА, палкоўніка КУЛІКАВА, падпалкоўніка ІЛЫЧОВА, падпалкоўніка ПРУСАКОВА, падпалкоўніка ЛАУРЫНОВІЧА, падпалкоўніка КІЯН; танкісты генерал-лейтэнанта танкавых войск РОДЗІНА, генерал-маёра танкавых войск МАЛАХАВА, палкоўніка КАВАЛЁВА, маёра ЗАЙЦАВА, маёра КУПІНА; лётчыкі генерал-палкоўніка авіяцыі ХРУКІНА, генерал-маёра авіяцыі ІВАНОВА, генерал-маёра авіяцыі МОЛАНОВА, генерал-маёра авіяцыі ГАРЛАЧЭНКА, генерал-лейтэнанта авіяцыі БЛАГАВЕШЧАНСКАГА, генерал-маёра авіяцыі ЗАХАРАВА, падпалкоўніка БОЛАТАВА, падпалкоўніка ШКУЛЕПАВА, падпалкоўніка НЕСТАЯНАВА, маёра ВЫСАКОСАВА; сапёры генерал-лейтэнанта інжынерных войск БАРАНАВА, генерал-маёра інжынерных войск ГНЯДОУСКАГА, палкоўніка ГАРАДКОВА, падпалкоўніка ЧЫЖА і сувязісты генерал-маёра войск сувязі БАБКІНА, генерал-маёра войск сувязі САРОКІНА, палкоўніка РАДЗІОНАВА, падпалкоўніка АГЕЕВА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях за вызваленне ВІЦЕБСКА, прадставіць да прысваення назвы «ВІЦЕБСКІХ» і да ўзнагароджвання ордэнамі.

Сёння, 26 чэрвеня, у 22 гадзіны сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 1-га ПРЫБАЛТЫЙСКАГА і 3-га БЕЛАРУСКАГА франтоў, якія авалодалі горадам ВІЦЕБСК, — дваццацю артылерыйскімі залпамі з двухсот дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯВЛЯЮ ПАДЗЯКУ кіруемым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях за вызваленне горада ВІЦЕБСКА.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

Вярхоўны Галоўнакамандуючы

Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

26 чэрвеня 1944 года.

## ЗАГАД

Вярхоўнага Галоўнакамандуючага  
Генералу арміі РАКАСОЎСКАМУ

Войскі 1-га БЕЛАРУСКАГА фронта, працягваючы паспяховае наступленне, сёння, 26 чэрвеня, авалодалі горадам і буйным чыгуначным вузлом ЖЛОБІН — важным апорным пунктам абароны немцаў на Бабруйскім напрамку.

У баях за авалодаванне горадам ЖЛОБІН вызначыліся войскі генерал-лейтэнанта РАМАНЕНКА, генерал-маёра ПІЧУГІНА, палкоўніка ПЯТРОУСКАГА, палкоўніка МАСОНАВА; артылерысты палкоўніка ТРАУКІНА, падпалкоўніка БУБЛІКАВА; лётчыкі падпалкоўніка ГРЫШЧАНКА і пантанёры падпалкоўніка МАСІКА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях за вызваленне горада ЖЛОБІН, прадставіць да прысваення назвы «ЖЛОБІНСКІХ» і да ўзнагароджвання ордэнамі.

Сёння, 26 чэрвеня, у 23 гадзіны сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 1-га БЕЛАРУСКАГА фронта, якія авалодалі горадам ЖЛОБІН, — дваццацю артылерыйскімі залпамі са ста дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯВЛЯЮ ПАДЗЯКУ кіруемым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях за вызваленне горада ЖЛОБІН.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

Вярхоўны Галоўнакамандуючы

Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

26 чэрвеня 1944 года.

## Ад Совецкага Інформбюро

## 3 аператыўнай зводкі за 25 чэрвеня

На працягу 25 чэрвеня на захад ад горада ВІЦЕБСК нашы войскі, развіваючы наступленне, фарсіравалі рану ЗАХОДНЯЯ ДЗВІНА на фронце 30 кілометраў і з баямі занялі больш 150 насялёных пунктаў, у тым ліку ПАДОРЫ, КАМАЧЫНА, НАДЗЕЖЫНА, ПАРЭЧЧА, ПЯЦІГОРСК, СЕНЬКОУШЧЫНА, ВАРАХОБКА, КАРОЛІНА, ШАРЫЛІНА, НОВЫЯ САНАКІ, ВЯЖЫШЧА, ЗАДАРОЖЖА, ЦЕРАБЕТОУКА, СТАРАЕ СЯЛО, КАВАЛЬКІ, ШЧЭРБАЊ, ВАСЬКОВІЧЫ і чыгуначныя станцыі СТАРАЕ СЯЛО, ЛОВІДА. На ўсход ад БЕШАНКОВІЧЫ нашы войскі перарэзалі шасейную дарогу ВІЦЕБСК — ЛЕПЕЛЬ.

На поўдзень ад горада ВІЦЕБСК нашы войскі, працягваючы паспяховае наступленне, авалодалі раённымі цэнтрамі Віцебскай абласці горадам СЯННО, горадам і буйнай чыгуначнай станцыяй БАГУШЭУСК, а таксама з баямі занялі больш 300 іншых насялёных пунктаў, у тым ліку БАТРАКІ, БІЛЕВА-САКОЛЬНІКІ, ПАДБЯРЭЗЗЕ, ПРУДНІКІ, УЗВАРЦЫ, РУДАКОУСКІЯ, КАНЫШЫ, НОВАСЕЛКІ, ГНЯЗДЗІЛАВІЧЫ, ДУБРОВА, БЕРЭШОВА, КАРПОВІЧЫ, НЕРЭЙША, ЯНАВА, МАГІЛЕУКА і чыгуначную станцыю КРЭСЦЫЯНКА. Войскі, якія наступаюць на поўдзень ад ВІЦЕБСКА, перарэзалі шасейную дарогу ВІЦЕБСК — ЛЕПЕЛЬ у раёне ГНЯЗДЗІЛАВІЧЫ, дзе злучыліся з войскамі, якія наступаюць на захад ад Віцебска.

Такім чынам, у ходзе наступлення нашы войскі завяршылі акружэнне групіроўкі немцаў у складзе п'яці пяхотных дывізій у раёне ВІЦЕБСКА.

Нашы войскі ўварваліся ў горад ВІЦЕБСК, дзе завялі вулічныя боі.

На АРШАНСКІМ напрамку нашы войскі, працягваючы наступленне, з баямі занялі больш 40 насялёных пунктаў і сярод іх БАБІНАВІЧЫ, ІВАНЬКОВА, ЗААЗЕР'Е, ВЯЛІКАЯ і МАЛАЯ БАБІНА, АРЭХІ-ВЫДРЫЦА, СТУПАКІ, ГОЛЯШЫ, МАРДАШЭВІЧЫ, ЦЕОЛІН і чыгуначную станцыю ХЛОСЦІНА (14 кілометраў на паўночны ўсход ад ОРШЫ).

На МАГІЛЕУСКІМ напрамку нашы войскі, развіваючы паспяховае наступленне, авалодалі раённымі цэнтрамі Магілёўскай абласці горадам ЧАУСЫ, а таксама з баямі занялі больш 150 іншых насялёных пунктаў, у тым ліку буйныя насялёныя пункты УГЛЫ, ЖДАНОВІЧЫ, ВЯЛІ-

КАЕ і МАЛАЕ БУШНОВА, КІРКОРЫ, СУХАРЫ, ВАСЬКОВІЧЫ, ЦЕМРЫВІЧЫ, БАРДЗІНІЧЫ, ЗАРЭЧЧА.

Войскі 1-га БЕЛАРУСКАГА фронта, перайшоўшы ў наступленне з раёна на паўднёвы захад ад горада ЖЛОБІН, прарвалі, пры падтрымцы масіраваных удараў артылерыі і авіяцыі, вельмі ўмацаваную абарону немцаў, прыкравяючую Бабруйскі напрамак, на ўчастку працягласцю 35 кілометраў і за два дні наступальных баёў прасунуліся наперад да 30 кілометраў, пашырыўшы прыкрыццё да 80 кілометраў на фронту. Адначасова на поўнач ад горада РАГАЧОУ войскі фронта фарсіравалі рану ДРУЦЬ і прарвалі моцную, глыбока зшаланіраваную абарону праціўніка на фронце працягласцю 30 кілометраў і прасунуліся ў глыбіню да 12 кілометраў. У ходзе наступлення войскамі фронта вызвалена больш 100 насялёных пунктаў, сярод якіх СТАЙКІ, ДУБЦЫ, РЭКТА (23 кілометры на паўночны захад ад РАГАЧОВА), ОЗЕРАНЕ, ДЗЯДОУШЧЫНА, ВЯЛІКАЯ КАНАПЛІЦА, ВЕРЫЧАУ, ЗАПОЛЛЕ, КНЫШЭВІЧЫ (8 кілометраў на паўднёвы захад ад ПАРЫЧЫ), ТУМАРАУКА, ЗАБАЛОЦЦЕ, КОУЧЫЦЫ 1-а, БАРАНІ РОГ, КРУКІ, ЧОРНЫЯ БРОДЫ, ПРОТАСЫ, МАІСЕЕУКА, ПРАСЛІШЧА, ГРАБ'Е, МУШЫЧЫ і чыгуначную станцыю МОШНА. Такім чынам, нашы войскі перарэзалі чыгунку БАБРУЙСК — ЛУНІНЕЦ.

Паміж ОНЕЖСКИМ і ЛАДАЖСКИМ вазёрамі нашы войскі, пераадолюючы супраціўленне і інжынерныя загароды праціўніка на лясных дарогах, працягвалі наступленне і з баямі занялі насялёныя пункты ТАШКЕНІЦЫ, УСЦЕ, РАЧНАЯ СЕЛЬГА, САМБАТУСКА, ПІПІЛІЦА, САРМЯГІ, ОБЖА.

На поўнач ад ОНЕЖСКАГА возера нашы войскі фарсіравалі рэкі ОСЦЕР і КУМСА, прасунуліся на захад і поўдзень ад МЯДЗВЕЖЖАГОРСКА да 15 кілометраў, заняўшы пры гэтым насялёныя пункты ШАРВАРЫ, ПАДУН і чыгуначныя станцыі ПРАДМЕДГОРСКІ, ПЕРАГУБА на Мурманскай чыгунцы.

На другіх участках фронта — без істотных змен.

На працягу 24 чэрвеня нашы войскі на ўсіх франтах падбілі і знішчылі 44 нямецкія танкі. У паветраных баях і агнём зніжтай артылерыі збіта 48 самалётаў праціўніка.

## 3 аператыўнай зводкі за 26 чэрвеня

Войскі 1-га ПРЫБАЛТЫЙСКАГА і 3-га БЕЛАРУСКАГА франтоў вялі боі па знішчэнню акружанай групіроўкі праціўніка ў раёне ВІЦЕБСКА і, сціскаючы кальцо акружэння, штурмам авалодалі буйным абласным цэнтрам Беларусі — горадам ВІЦЕБСК — важным стратэгічным вузлом абароны немцаў на заходнім напрамку.

На захад і на паўднёвы захад ад горада ВІЦЕБСК нашы войскі, развіваючы паспяховае наступленне, авалодалі раённымі цэнтрамі Віцебскай абласці горадам БЕШАНКОВІЧЫ і з баямі занялі больш 700 другіх насялёных пунктаў, у тым ліку горад УЛА, буйныя насялёныя пункты ОБАЛЬ, БАЧЫКАВА, КАМЕНЬШЧЫНА, АЛЕКСІНІЧЫ, ЧАРЭЯ і чыгуначныя станцыі КНЯЖНІЦА, ОБАЛЬ (на чыгунцы Віцебск — Полацк).

На АРШАНСКІМ напрамку нашы войскі з баямі прасоўваліся наперад і авалодалі раённымі цэнтрамі Віцебскай абласці — горадам ДУБРОУНА, горадам і буйнай чыгуначнай станцыяй ТАЛАЧЫНО, а таксама занялі больш 400 другіх насялёных пунктаў, у тым ліку СТАЙКІ, СМАЛЯНЫ, ОБАЛЬЦЫ, ПІШЧАЛАВА (3 кілометры на поўнач ад ОРШЫ), САЛАУІ, КАРАБАНОВІЧЫ, СВАТОШЫЦА, ЦЫБУЛЬСКАЯ і чыгуначныя станцыі СТАЙКІ, ЮРЦАВА, СМАЛЯНЫ, ЛЕМНІЦА. Нашы войскі перарэзалі шасейную дарогу і чыгунку ОРША — БАРЫСАУ і чыгунку ОРША — ЛЕПЕЛЬ.

На МАГІЛЕУСКІМ напрамку нашы войскі, паспяхова прасоўваючыся наперад, з боём авалодалі раённымі цэнтрамі Магілёўскай абласці — горадам ГОРКІ, а таксама занялі больш 450 другіх насялёных пунктаў, у тым ліку буйныя насялёныя пункты МАСАЛЫНІ, СЛАБАДА КАЗІМІРАўСКАЯ, СТАН, ЦІМОХАУКА, РУДЗІЦЫ, ФАШЧАУКА, ДУБРОУКА, БЕЛЬ, ПЛЕШЧЫЦЫ, ЕУДАКІМАВІЧЫ, МАСТОК (10 кілометраў на паўночны ўсход ад МАГІЛЕВА), МАШЫНАКІ, ЗАРУДЗЕУКА, ВЯЛІКІЯ і МАЛЫЯ АМХІНІЧЫ,

ГАРБОВІЧЫ, АСТРАВЫ і чыгуначныя станцыі ЧАУСЫ, БЛАГОВІЧЫ, РЭСТА, ПАГОДЗІНА.

Нашы войскі выйшлі да ракі ДНЭПР на поўнач ад горада МАГІЛЕУ.

Войскі 1-га БЕЛАРУСКАГА фронта, працягваючы паспяховае наступленне, авалодалі горадам і буйным чыгуначным вузлом ЖЛОБІН — важным апорным пунктам абароны немцаў на БАБРУЙСКІМ напрамку, а таксама з баямі занялі больш 150 другіх насялёных пунктаў, сярод якіх раёныя цэнтр Палескай абласці горад ПАРЫЧЫ і буйныя насялёныя пункты АСОУНІК, ВЯЛІКАЯ і МАЛАЯ КРУШЫНАУКА, ФАЛЕВІЧЫ, КАШАРЫ, ЗАБАЛОЦЦЕ, САЛОНАЕ, МОРМАЛЬ, ЗДУДЗІЦЫ, КАЗЛОУКА, БРОЖА, РАТМІРАВІЧЫ, АЗЕМЛЯ, ЛАМОВІЧЫ і чыгуначныя станцыі ЖЛОБІН — ПАДОЛЬСКАЯ, МОРМАЛЬ, БРОЖА, РАТМІРАВІЧЫ.

Паміж ОНЕЖСКИМ і ЛАДАЖСКИМ вазёрамі нашы войскі авалодалі раённымі цэнтрамі Карэла-Фінскай ССР — горадам ОLANEC і з баямі занялі больш 40 другіх насялёных пунктаў, у тым ліку КАРПАУКА, ЗІНІКАВА, КУЙТАЖЫ, НАНУЛІЦА, СУДАЛІЦА, ЮКСІЛА, КАТЧЫЛА.

На поўнач ад ОНЕЖСКАГА возера нашы войскі, працягваючы развіваць наступленне на захад і поўдзень ад горада МЯДЗВЕЖЖАГОРСК, прасунуліся наперад да 30 кілометраў і занялі насялёныя пункты КАРЭЛЬСКАЯ, МАСЕЛЬГА, ЛАСІНАЯ ГАРА, МЯДЗВЕЖЖА ГАРА, ПЕРАГУБА і чыгуначныя станцыі УНІЦА, КЯПЕСЕЛЬГА (на Мурманскай чыгунцы).

У Фінскім заліве нашы войскі поўнасьцю ачысцілі ад праціўніка астравы КОЙВІСТА і ТІУРЫН — САРЫ.

На другіх участках фронта — без змен.

На працягу 25 чэрвеня нашы войскі на ўсіх франтах падбілі і знішчылі 28 нямецкіх танкаў. У паветраных баях і агнём зніжтай артылерыі збіта 29 самалётаў праціўніка.



# ЧЫРВОНАЯ АРМІЯ НАСТУПАЕ!

## Пачалося масавае выгнанне нямецкіх захопнікаў з нашай роднай беларускай зямлі

### Прарыў варожай абароны

ДРУГІ БЕЛАРУСЬСкі ФРОНТ, 25 чэрвеня. (Спец. нар. ТАСС). Наступленне пачалося моцнай артылерыйскай падрыхтоўкай. Тысячы снарадаў і мін абрушыліся на варожую абарону, якая прыкрывае Магілёўскі напрамак. Павебра было запоўнена рэкатам матараў бамбардзіроўчыкаў, штурмавікоў і знішчальнікаў. Разам з артылерыйскай магутнай ўдары на інжынерных збудаваннях праціўніка нанесіла наша авіяцыя. Услед за агнявым валам артылерый па штурм варожай абароны рушылі савецкія наземныя часці. Фарсіраваны раку Проня на захад ад горада Месціслаў, нашы часці прарвалі вельмі ўмацаваную абарончую лінію ворага і за тры дні наступальных баёў прасунуліся наперад да 30 кіламетраў, пацярпелі прарыў да 75 кіламетраў па фронту.

Асабліва вялікую дапамогу аказалі пяхоты нашы бамбардзіроўчыкі. У момант падыходу пехатніцаў да найбольш ўмацаваных пазіцый праціўніка цяжкія, сярэднія і лёгкія бамбардзіроўчыкі бомбавымі ўдарамі выводзілі са строю варожыя агнявыя кропкі.

Карыстаючыся падтрымкай авіяцыі, Н-скі стралковы полк паспяхова развіваў наступленне. Адзін з батальёнаў гэтага палка хутка падыйшоў да берага ракі. Роты старшых лейтэнантаў Адамовіча і Цітаренкі імкліва фарсіравалі водны рубж і занялі выхадныя пазіцыі на процілеглым беразе. Як толькі артылерыя і авіяцыя перанеслі свае ўдары на другія эшалоны ворага, пехатніцы ўзяліся ў атаку, выбілі гітлераўцаў з чатырох ліній траншэй і авалодалі вышэйшай, якую немцы ператварылі ў моцны вузел абароны.

Гонячы адступаючага праціўніка, полк прасунуўся ў глыбіню

размяшчэння немцаў і захапіў многа палонных.

Ахоплены наступальным парывам, савецкія салдаты і афіцэры праяўляюць узоры мужнасці, гераізму і воінскага майстэрства. На ўсяму фронту прапеслася вестка аб гераічным подвигу радавога Савіцкага. Адзін з першых ён уварваўся ў нямецкую траншэю, падбег да кулямётнага разліку праціўніка, знішчыў гітлераўскі кулямётчыкаў і гэтым дапамог свайму падраздзяленню без страт заняць выхадныя пазіцыі.

Імкліва і смелымі манёврамі характарызуецца дзеянне савецкіх танкаў. Танкавыя гвардзейскія падраздзяленні палкоўніка Лукашова пад моцным агнём праціўніка фарсіравалі водны рубж і ўдарамі з флангаў забяспечылі захоп важнага апорнага пункта праціўніка. Над прыкрыццём танкаў наступае наша пяхота, ачышчаючы ад гітлераўскіх захопнікаў усё новыя і новыя насяляльныя пункты Беларусі.

Немцы аказваюць упорнае супраціўленне, падпрымаючы контратаку за контратакай. Звычайна нямецкія пяхотныя падраздзяленні суправаджаюцца танкамі і самаходнай артылерыяй. Аднак, ні на адным участку гітлераўцам не ўдалося дасягнуць поспеху. Савецкія пехатніцы, танкісты і артылерысты смела адбіваюць націск ворага, а затым зноў працягваюць наступленне, наносячы немцам вялікія страты ў жывой сіле і тэхніцы.

Наступленне войск генерал-палкоўніка Захарава працягваецца. За тры дні баёў нашы часці авалодалі раённым цэнтрам Магілёўскай абласці горадам Чаусы і вызвалілі ад фашысцкіх захопнікаў больш 200 ішых насялёных пунктаў.

Маёр О. ЛЯВІЦКІ.

### Бліскучая перамога войск 1-га Беларускага фронту

ДЗЕЮЧАЯ АРМІЯ, 25 чэрвеня. (Спец. нар. ТАСС). Наступленне войск 1-га Беларускага фронту пачалося на шырокім фронце. Пры падтрымцы масіраваных удараў артылерыі і авіяцыі савецкія часці прарвалі вельмі ўмацаваную абарону немцаў, якая прыкрывае Бабруйскі напрамак. Адначасова па поўнач ад горада Рагачоў нашы войскі фарсіравалі раку Друць і прарвалі глыбока эшаліраваную абарону праціўніка.

Прарыў умацаванай паласы, створанай праціўнікам у Беларусі, — задача надзвычай складаная. Вораг, умацоўваючы свае рубяжы, выкарыстаў цяжка праходную лясіста-балотную мясцовасць. На паўночны захад ад Рагачова нямецкая абарона ўяўляла сабою складаную сістэму траншэй першай і другой ліній. На процілеглым беразе ракі Друць варожыя ўмацаванні былі глыбока эшаліраваны. З заходняга берага ракі гітлераўцы азіралі навакольную мясцовасць на многа кіламетраў і абстрэльвалі яе ўсімі агнявымі сродкамі. Подступы да пазіцый праціўніка былі замінаваны і аяасаны дратавымі загарадамі.

Прыкрываючыся агнявым валам артылерыі, першымі фарсіравалі водны рубж часці генерал-лейтэнанта Гарбатава. Пад агнём праціўніка байцы ўварваліся ў берагавыя ўмацаванні і ў жорсткіх рукапашных схватках выбілі з іх варожыя падраздзяленні, а затым, гонячы іх, авалодалі некалькімі насялёнымі пунктамі.

Да 8 гадзін раніцы рака Друць была фарсіравана і другімі часцямі, якія дзейнічаюць у непасрэднай блізкасці да Бабруйскага

насе. У выніку жорсткіх баёў на гэтым участку нашы часці авалодалі насялёнымі пунктамі Касцяшова, Поласы і іншымі.

У першы-ж дзень баёў у паўднёвым сектары наступлення паблізу мястэчка Парычы, акружанага лясамі і балотамі, Н-ская часць авалодала некалькімі апорнымі пунктамі праціўніка і паспяхова працягвала наступленне.

Нашы часці наступаюць у надзвычай цяжкіх умовах. Немцы зрабілі ўсё неабходнае, каб ператварыць сваю абарону ў гэтым раёне рэк, балот, лясцоў і вазёр у непрыступную крэпасць. Аднак магутнасць савецкай артылерыі і авіяцыі, мужнасць і блараднае імкненне нашых байцоў і афіцэраў вызваліць беларускую зямлю ад фашысцкіх захопнікаў разбуралі так званыя нямецкія вал абароны ў Беларусі.

Артылерыйскі ўдар, нанесены праціўніку перад пачаткам атакі пяхотных злучэнняў, зрабіў на ворага ашаламляльнае ўражанне. У першую-ж гадзіну артылерыйскай апрацоўкі на вялікім участ-

ку была поўнасю падаўлена агнявая сістэма немцаў. І толькі асобныя гарматы змаглі адкрыць адказны агонь, ды і то з глыбіні абароны. Палонныя немцы паказваюць, што агнявая лавіна, якая абрушылася на іх пярэдні край абароны, выклікала небывалую паніку.

Вялікую падтрымку пяхоте аказваюць савецкія артылерысты і ў ходзе самога наступлення. Гарматныя разлікі разам з перадавымі часцямі прасоўваюцца наперад, разбурваючы варожыя ўмацаванні ў глыбіні нямецкай абароны.

У другой палове дня сур'ёзнага поспеху дасягнулі войскі фронту, якія наступаюць на паўночны захад ад Рагачова. У гэтым раёне захоплены моцны апорны пункт ворага.

Развіваючы наступленне, войскі генерала арміі Ракасоўскага авалодалі больш 100 насялёнымі пунктамі і панеслі праціўніку вялікія страты ў жывой сіле і тэхніцы.

І. ДЗЯНІСАУ.

Антон БЯЛІВІЧ

### ВІЦЕБСК

За Заходняй сіняю Дзвіной  
Бой на захад коціцца, ідзе.  
Родны, Віцебск! Горад любі  
мой!  
Добры дзень, асілан!  
Добры дзень.  
У пакутах стаў ты пасівелы,  
Пачарнела зелень тваіх ліп.  
Па табе душа мая балела,  
Шыбеніцаў чуў тваіх яскрып;

Чуў — звёноў ты цяжкіх  
ланцугамі,  
Толькі не схіліў пакорна стан.  
Падружыўся з пушчамі-лясамі  
Мой любімы горад — партызан!  
Ты выходзіў часта на дарогі  
Помсціць немцам цёмнаю  
парой.  
Дык святкуй-жа нашу  
перамогу  
Родны Віцебск, горад любі  
мой!

### Прарыў абароны Віцебскага умацаванага раёна немцаў

ДЗЕЮЧАЯ АРМІЯ, 24 чэрвеня. (Спец. нар. ТАСС). На поўдзень ад горада Віцебска нашы войскі пры падтрымцы масіраваных удараў артылерыі і авіяцыі прарвалі вельмі ўмацаваную абарону Віцебскага ўмацаванага раёна немцаў. Перарэзана ў двух месцах чыгунка Орша — Віцебск. За два дні наступальных баёў войскі 3-га Беларускага фронту прасунуліся ў глыбіню варожай абароны да 25 кіламетраў і нашырылі прарыў да 80 кіламетраў па фронту. Больш 300 насялёных пунктаў вызвалены ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў.

Войскі 1-га Прыбалтыйскага фронту, якія наступаюць на паўночны захад ад Віцебска, прарвалі абарону немцаў на участку працягласцю ў 35 кіламетраў і прасунуліся ў глыбіню ад 20 да 40 кіламетраў. Сёння раніцай злучэнні гэтага фронту вышлі да ракі Заходняй Дзвіны.  
Гітлераўскае камандаванне

доўга і старанна рыхтавалася да абароны Віцебска. Лініі траншэй поўнага профілю, міныя палі, дратавыя загарады, разгалінаваная сістэма агнявых кропак — дотаў, дэстаў і кулямётных гнёздаў апажываюць горад. Перамагаючы ўсе перашкоды, робячы абходныя маневры па цяжка праходнай мясцовасці, нашы войскі нанеслі ашаламляльныя ўдары ворагу. У прарыве магутна ўмацаванай паласы праціўніка на поўдзень і на паўночны захад ад Віцебска вялікую падтрымку наземным войскам аказвае наша авіяцыя. З прыфрантавых аэрадромаў у павебра бесперапынна ўзнімаюцца вялікія групы бамбардзіроўчыкаў, знішчальнікаў і штурмавікоў. Магутныя ўдары авіяцыі па рубяжах варожай абароны чыгуначнай лініі і аўтамагістралі Орша — Віцебск зліліся з ударамі артылерыі.

Асабліва паспяхова дзейнічаюць падраздзяленні штурмавікоў. Кожная група машын мае папярэдне

падрыхтаваны разведкай цэлі. Бомбы, гарматныя і кулямётныя чаргі абрушваюцца на траншэі і агнявыя пазіцыі ворага. Калі-ж пяхота пайшла ў атаку, штурмавікі грамілі адступаючыя калоны ворага ля рачной пераправы, дзе скапіліся сотні варожых аўтамашы і асобы з ваеннай маёмасцю. Група штурмавікоў пад камандаваннем лейтэнанта Зіноўева абрушыла свае ўдары па калонах праціўніка і нанесла ім вялікія страты. Многа машын было спалена і знішчана.

У павебра бесперапынна разгортваюцца баі. Праціўнік спрабуе аказаць супраціўленне. «Месерыміты» і «Фокс-Вульф» ўступілі ў бой з нашымі машынамі. У павятрах схватках лётчыкі збілі многа фашысцкіх самалётаў. На варожых камунікацыйных і на полі бою штурмавікі знішчылі да 150 аўтамашы, да двух батальёнаў пяхоты, 5 артылерыйскіх батарэй, вялікую колькасць знітных гармат, узарвалі два склады боепрыпасаў і гаручага. Меткімі бомбавымі ўдарамі штурмавая авіяцыя знішчыла шэсць танкаў і самаходных гармат праціўніка.

Пад прыкрыццём авіяцыі і артылерыі наступае наша пяхота. Немцы аказваюць ярскае супраціўленне. Часта ўспыхваюць рукапашныя схваткі. Кожную хвіліну траншэй, бліндаж, кожную агнявую кропку ворага нашы байцы бяруць штурмам. На асобных участках нямецкія падраздзяленні пераходзілі ў контратакі над прыкрыццём танкаў і самаходнай артылерыі, але ўсе гэтыя контратакі закончыліся правалам.

Прарваўшы некалькі ліній нямецкіх траншэй і збіўшы ворага з выгядных рубяжоў, наступаючы часці занялі чыгуначную станцыю. У гэтых баях праціўнік панёс вялікія страты.

Зрэзаных шматлікімі рэчкамі і балотамі лясы сталі аэрай жорсткіх баёў! Немцы ўмацавалі тут усе ўзвышшы, аяасалі іх глыбокімі траншэямі, замінавалі падыходы да іх, устанавілі на адкрытых пляцоўках кулямётныя кропкі, надмацоўваючы ўсю гэту сістэму абароны магутным артылерыйскім і мінамётным агнём.

Адзін з такіх апорных пунктаў ворага атакавалі гвардзейцы маёра Андріянава. Перад атакай бы-

ла праведзена кароткая артылерыйская падрыхтоўка, у часе якой знішчана дзесяць варожых кулямётаў і падаўлена 5 артылерыйскіх батарэй. Снарады яшчэ ірваліся над траншэямі праціўніка, а гвардзейцы настрымнай лавінай уварваліся ў першую траншэю і павязалі немцам рукапашны бой. Гітлераўцы, страціўшы забітымі многа салдат і афіцэраў, падцягнулі з бліжэйшых тылоў рэзервы і падпрымаюць контратаку. Гвардзейцы мужна адбілі націск ворага. Палова гітлераўцаў налягла на подступах да траншэй, астатнія ўцяклі.

Такія жорсткія схваткі ўзніклі і на іншых участках. Перамагаючы прыродныя і збудаваныя перашкоды, нашы злучэнні прасоўваюцца наперад, ачышчаючы ад гітлераўскіх захопнікаў адзін за адным насяляльныя пункты.

Войскі 1-га Прыбалтыйскага і 3-га Беларускага фронтоў працягваюць развіваць паспяховае наступленне. Вораг перніць выдзігнаць страты ў жывой сіле і тэхніцы.

Н. ПУХАУ,  
В. МЯДЗВЕДЗЕВ.



## Рыхтуем ся да ўборкі ўраджаю

Калгасы Палесся паспяхова закончылі веснавую сяўбу. Соцыялістычнае снаборніцтва, якое разгарнулася на ініцыятыве калгаснікаў сельгасарцелі «КІМ», Хойніцкага раёна, мабілізавала калгаснікаў абласці на барацьбу за высокі ўраджай. Калгасы абласці выканалі план веснавой сяўбы на 106 процантаў.

На калгасных палатках цяпер красуе жыта, выхадзіць у трубку ячмень, пшаніца і авёс. Шырокія нівы напоўніліся гоманам і песнямі калгасніц. Усюды ідзе праполка ярыны. На абласці ад пустазеллі ачышчана 1.750 гектараў зернавых пасеваў, 250 гектараў ільну, паскароджана 10.000 гектараў бульбы.

Добры рост пасеваў абячае багаты ўраджай. Але вырашціць ураджай — гэта яшчэ не ўсё. Трэба яго своєчасова і без страт убраць. Таму перадавыя калгасы старанна рыхтуюцца да ўборкі ўраджаю. 204 калгасныя кузні пераклучаны на падрыхтоўку ўборачнага інвентара, на шырокі выбар сярпоў. Так, напрыклад, кавалі калгаса «Новая ніва», Лельчыцкага раёна, Кандрат Ляхавец і Міхась Астапавіч адрамантавалі 20 калёс і зрабілі 48 сярпоў.

Нямецкія акупанты вывезлі з Палесся ўсе прыгодныя ўборач-

ныя машыны і малатарні. Праўленні калгасаў «КІМ», «Пролетарый», Хойніцкага раёна, і многіх іншых арганізавалі рамонт старых машын. Яны рыхтуюць таксама косы, сярпы, граблі.

Хуткая і высокаякасная ўборка залежыць перш за ўсё ад мабілізацыі ўсіх рэзерваў, правільнай расстаноўкі рабочай сілы і пільна, найбольш поўнага выкарыстання ўборачных машын. Перад калгасамі стаіць цяпер вельмі важная задача — своєчасова скласці планы ўборкі ўраджаю.

Для новага ўраджаю трэба своєчасова падрыхтаваць памяшканні. У нашай абласці да пачатку ўборкі павінна быць пабудавана 495 зернесховішчаў і гатункі-ж крытых такоў. У многіх раёнах калгасы даўно прыступілі да будаўніцтва. У Васілевіцкім раёне пабудавана ўжо 30 зернесховішчаў, у Лельчыцкім — 18. Але гэта толькі пачатак. Трэба ўсямерна фарсіраваць гэта будаўніцтва.

Да пачатку ўборкі ў машына-трактарныя станцыі абласці завозіцца камбайны. Дырэктары МТС павінны паклапаціцца, каб для іх былі падрыхтаваны добрыя камбайнеры.

І. ДРОННІК,

загадчык сельгасаддзела Палесняга абкома КП(б)Б.

## Убярэм хутка і без страт

14 падводных брыгад і 52 званы нашага калгаса снаборнічаюць паміж сабой за паспяховае правядзенне ўсіх сельгаснапярочных работ, за атрыманне высокага ўраджаю. Брыгады абавязаліся сабраць з кожнага гектара пасеваў плошчы ў сярэднім не менш як па 10 цэнтнераў зернавых і 720 пудоў бульбы. Звенні-ж на асобных участках змагаюцца за значна вышэйшы ўраджай.

Цяпер у нас поўным ходам ідзе праполка пасеваў. Першы раз праполата звыш 150 гектараў пшаніцы, ячменю і тэхнічных культур. Стаханаўцы веснавой сяўбы Еўдакія Перхунова, Марыя Кімава і многія іншыя перавыконваюць нормы выпрацоўкі на праполцы ў 2—3 разы. На ўсіх работах першымі ў калгасе ідуць брыгады тт. Фядосава, Радкова, Крумкачова і Радненкава.

Мы старанна рыхтуем ся да ўборкі ўраджаю. Наш каваль Глухаў з 8 конных малатарняў адрамантаваў ужо 4. Адначасова ён рыхтуе сярпы, малаткі, бабі, закончыў рамонт 20 калёс. Конюхі Макар Ціткоў і Дзяніс Сакунюў добра даглядаюць коней. Усе 182 кані — сярэднія і вышэй сярэдняй укармленасці.

За поспехі ў сяўбе наш калгас занесены на рэспубліканскую Дошку гонару. Гэта вялікая часць выклікала сярод калгаснікаў новую хвалю працоўнага ўдзimu. Калгаснікі абавязаліся вырашціць высокі ўраджай і ўбраць яго хутка і без страт.

М. КРУМКАЧОУ,

старшыня калгаса імені Варацылава, Ветнаўскага раёна.

## Школа на полі

За рудём трактара — брыгадзір Аляксей Пугін. Понеч з ім Аляксандр Шарачкоў. Трактар мёрна гурчыць, пакідаючы за сабой доўгую палоску ўзарапанай зямлі. Пугін падрабізна тлумачыць свайму напарніку, як уключаць і выключаць хуткасці, як рэгуляваць газ, вучыць правільна вадзіць машыну. На другі дзень ролі мяняюцца: за рудём Шарачкоў, понеч з ім Пугін. Так дзень за днём, покуль малады трактарыст пвёра не асвоіць машыну.

Высачанская машына-трактарная станцыя, Віцебскай абласці, па праву ганарыцца сваім працавітым брыгадзірам Аляксеем Пугіным, які не толькі сам добра працуе на трактары, але перадае свой багаты вопыт маладым трактарыстам. Апрача Шарачкова брыгадзір падрыхтаваў за готу высну яшчэ аднаго трактарыста, Івана Аўсееву. Трактарыст Му-

зыкантаў, з яго брыгады, таксама падрыхтаваў сабе напарніка. Нікала Мядзведкіна.

Так, у працы і ў вучобе праходзяць дні ў брыгадзе Пугіна. Вынікі працы нядрэнныя. Трактарыст Музыкантаў узорае за эмену 7 гектараў. Малады трактарыст паспяхова выконваюць і перавыконваюць нормы выпрацоўкі. За тэсць дзён у сельгасарцелі «Чырвоны ўдарнік» двума трактарамі брыгада ўзарада 56 гектараў. У калгасе «Сігнал», Сутоцкага сельсовета, брыгада свой план перавыканала на 12 гектараў.

Сяўба ў калгасах зоны Высачанскай МТС закончана. Пасевы надзвычайныя і ўраджай чакаецца багаты. Трактары цяпер пераклучаны на ворыва папараў. Вопытныя трактарысты працягваюць вучыць моладзь.

В. КАРАТЫШЭУСКІ.

## Беларускай чыгунцы прысуджан пераходны Чырвоны сцяг

Рашэннем ВПС і Наркамата шляхоў зносін, Беларускай чыгунцы за работу ў маі прысуджан пераходны Чырвоны сцяг НКПС. Народны камісар генерал-дырэктар шляхоў зносін тав. Л. М. Багановіч у сваім загадзе адзначае, што «чыгунка паспяхова справілася з задамнем па перавозках і выканала план пагрузкі на 145,4 процанта, выгрузкі — на 130,8 процанта. У ходзе соцыялістычнага снаборніцтва лепшых вынікаў дасягнулі станцыі, дзе начальнікам тав. Шкрадаў, і дыстанцыя шляху, дзе начальнікам тав. Разумоўскі, якім у другі раз прысуджан пераходны Чырвоны сцяг НКПС».

Адзначаючы станоўчыя вынікі ў рабоце чыгункі, нарком загадаў шырока растлумачыць на сходах рабочых і служачых рашэнне ВПС і НКПС аб прысуджэнні чыгунцы пераходнага Чырвонага сцягу, мабілізаваць калектыв на замацаванне дасягнутых поспехаў, на ліквідацыю недахопаў і далейшае палепшэнне ўсёй работы чыгункі. Усім работнікам Беларускай чыгункі і асабіста начальніку генерал-дырэктару цяг 3-га ранга тав. Краснабаеву абвешчана падзяка.

## Памяці вялікага песняра

28 чэрвеня спаўняецца другая гадавіна з дня смерці вялікага беларускага паэта і патрыёта, паўкага барацьбіта супроць фашызма — Янкі Купалы.

Другая гадавіна з дня смерці вялікага песняра адзначаецца сходамі і вечарамі, прысвечанымі яго жыццю і творчасці.

Атрыманы падрабізныя весткі аб поспеху купалаўскага вечара, падрыхтаванага Першым Беларускім ордэна Чырвонага Працоўнага Сцягу драматычным тэатрам. Праграма вечара складаецца з двух твораў паэта: «Паўлінка» і «Прымакі». Апрача таго напісана ўступнае слова аб жыцці і творчасці Янкі Купалы — чытае вядучы спектакля.

Спектакль вельмі ўдала падрыхтаваны рэжысёрам Л. Літвіным. Мастацкае афармленне — Б. Маліна. Спектакль яркі, красачны, багаты. У ім многа песень, тацаў на аснове народных мелодый. У файе тэатра зроблена выстаўка, прысвечаная памяці народнага паэта.

## Франтавы падарунак беларускім дзецям

Франтавікі зрабілі надзвычай каштоўны падарунак беларускім дзецям. Па іх ініцыятыве і з іх дапамогай у Гомелі абсталявана памяшканне для новага спецыяльнага дзіцячага дома. Раней у гэтым памяшканні была школа. Нямецкія бандыты спалілі будынак. Сіламі ваенных будаўнікоў памяшканне школы адноўлена і прыстасавана пад дзіцячы дом.

Ваенным шэфам дапамагалі чаркасаўскія брыгады. Шэфы абсталявалі інтэрныт, зрабілі мэбля, сабралі пасуду, вылучылі дзіцячаму дому аўтамашыну, 3 каровы, 2 коней, была аказана дапамога ў апрацоўцы зямлі на падсобнай гаспадарцы.

У Гомельскім спецыяльным дзіцячым доме будзе выхоўвацца 200 дзяцей франтавікоў і партызан.

## Міжнародная інфармацыя

### „Рускае наступленне адкрывае новую фазу вайны“

ЗАМЕЖНЫ ДРУК АБ НОВЫМ НАСТУПЛЕННІ ЧЫРВОНОЙ АРМІІ

НЬЮ-ЁРК, 25 чэрвеня. (ТАСС). Ньёёрскія газеты на відным месцы публікуюць наведанні аб новым пабеданосным наступленні Чырвонай Арміі. Газета «Нью-Ёрк Геральд Трыбюн» у перадавым артыкуле дае высокую ацэнку камандаванню Чырвонай Арміі і піша, што «рускае наступленне адкрывае новую фазу вайны». Газета падкрэслівае, што Чырвоная Армія цяпер пагражае самому існаванню гітлераўскай Германіі.

Газета «Нью-Ёрк Таймс», адзначыўшы значныя поспехі, дасягнутыя Чырвонай Арміяй у першыя ўжо дні наступлення, піша, што «жалезнае калцо, якое так баіўся Гітлер, спіскаецца вакол Германіі. Як-бы ні была доўгая і цяжкая гэтая барацьба, — адзначае газета, — мы ўжо ўступілі ў канчатковую фазу вайны ў Еўропе».

Газета «Юнінг Стар» адзначае наступленне Чырвонай Арміі, як «гістарычную ваенную падзею». Амерыканскі радыёперадачыч

у Англіі прысвядзі спецыяльную перадачу новым баявым поспехам Чырвонай Арміі. Аглядальнік амерыканскага радыё ў Лондане адзначае, што «Сталін выбраў для новага наступлення беларускі фронт, тэрыторыю, якую немцы, выхваляючыся, называлі «непахісным бастыёнам». «Віцебск быў поўнасю акружаны ўсяго толькі за два дні баёў. Нам ўсходні саюзнік наносіць ворагу адзін цяжкі ўдар за другім», — заяўляе аглядальнік.

ЛОНДАН, 26 чэрвеня. (ТАСС). Англіійскія газеты на відным месцы друкуюць наведанні аб летнім наступленні Чырвонай Арміі. Газета «Дэйлі тэлеграф энд Мернінг Пост» адзначае ў рэдакцыйным артыкуле, што на чацвёртае лета савецка-германскай вайны германская армія аказалася зусім няздольнай да наступлення, а ініцыятыва зноў знаходзіцца ў руках рускіх. Немцы ламаюць галаву над тым, дзе адбудзецца новы ўдар.

### Паведамленне штаба вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў

ЛОНДАН, 26 чэрвеня. (ТАСС). У апублікаваным сёння раніцою паведамленні штаба вярхоўнага камандавання экспедыцыйных сіл саюзнікаў гаворыцца:

«Вызваленне Шарбур працягваецца. Войскі саюзнікаў змагаюцца на вуліцах горада і ўчора ў другой палове дня дасягнулі ўзбярэжжа на адлегласці адной мілі на ўсход ад порта. На працягу дня жорсткіх баёў, якія адбываліся пры падтрымцы марской артылерыі, паслядоўна знішчаліся ўмацаваныя пункты праціўніка. Войскі саюзнікаў увайшлі ў горад адначасова ў

многіх пунктах. Працягваецца ачыстка іншых участкаў знешняй абароны праціўніка. На ўсходнім сектары ў раёне Фантанэ нашы войскі працягвалі прасоўвання і палепшылі свае пазіцыі. Адбіты новыя контратакі праціўніка паблізу Сент-Онорын.

На працягу другой паловы дня і ўвечары 25 чэрвеня наша авіяцыя працягвала налёты на базы забеспячэння і камунікацый праціўніка, а таксама аказвала непасрэдную падтрымку наземным і ваенна-марскім сілам, якія атакуюць Шарбур.

### ВАЕННЫЯ ДЗЕЙНІ У ІТАЛІІ

ЛОНДАН, 26 чэрвеня. (ТАСС). Штаб войск саюзнікаў у Італіі наведвае, што арміі саюзнікаў на італьянскім фронце працягвалі аказваць націск на ворага і прасунуліся ў многіх месцах наперад. Часці амерыканскай 5-й арміі занялі партовы горад Памбіно (80 кілометраў на поўдзень ад Ліворно). Далей у глыбіню краіны бронетанкавыя калоны значна прасунуліся наперад і ў сучасны момант праішлі больш, чым палову шляху паміж Грасето і Сіенай. Французскія часці амерыканскай 5-й арміі прасунуліся на захад ад ракі Омброне. Паўднёва-афрыканскія, англійскія і індыйскія часці англій-

скай 8-й арміі перамагаюць супраціўленне ворага на яго ар'ергардных пазіцыях і занялі некалькі насяляных пунктаў. Бронетанкавыя разведчыя часці адкідаюць ворага на паўночны ўсход ад Фалін'о; адначасова іншыя часці войск саюзнікаў пераправіліся праз раку К'еці.

Учора вялікія злучэнні цяжкіх бамбардыроўчыкаў у суправаджэнні знішчальнікаў зрабілі налёты на паўднёвую Францыю.

Дрэннае надвор'е перашкаджала дзеянню тактычнай авіяцыі. Мінулай ноччу лёткія і цяжкія бамбардыроўчыкі зрабілі налёты на варожыя аб'екты ў Будапешце.

### ДЗЕЙНІ АВІАЦЫІ САЮЗНІКАУ

ЛОНДАН, 26 чэрвеня. (ТАСС). Як перадае англійскае міністэрства авіяцыі, у ноч на 26 чэрвеня англійскія бамбардыроўчыкі «Маскіто» зрабілі налёты на прамысловыя аб'екты ў Гомбергу (у Германіі, у некалькіх мілях на паўночны захад ад Дуйсбурга).

Агентства Рэйтэр наведвае, што ўвечары 25 чэрвеня амерыканская авіяцыя бамбардыравала масты на паўднёвым ўсход ад Парыжа, а таксама аэрадромы (у тым ліку ў Брэтыні і Вілакубле).

РЕДАКЦЫЙНАЯ НАЛЕГІЯ